

ITLAS
IL LEGNO. LA TUA CASA.

PROJECTS / WORKS

ITLAS

IL LEGNO. LA TUA CASA.

Indice

Il cuore di Itlas

Progetti / realizzazioni

Index

The heart of Itlas

Projects / works

pag. 2

pag. 4

Il cuore di Itlas

THE HEART OF ITLAS

IT — “L’amore per il legno è da sempre al centro della mia vita. Una passione che mi è stata trasmessa da mio padre e che ho cercato di coltivare giorno dopo giorno con la stessa dedizione che si ha nel crescere un figlio. Ho iniziato questo lavoro poco più che ventenne e in questi anni ho avuto la fortuna di vedere con i miei occhi le foreste più belle e preziose del mondo, guardandole sempre con la consapevolezza dell’importanza di una loro gestione controllata e responsabile. Per questo ho voluto che Itlas fosse, fin dal primo giorno, un’azienda che ama profondamente il legno e il suo essere vita”.

Fondatore e amministratore Itlas
Patrizio Dei Tos

EN — “Love for wood has always been central in my life. My father transmitted this passion to me and I have tried to cultivate it day after day with the same loving care dedicated to raising children. I started work at just over twenty and through the years I have been lucky to see the most beautiful and valuable forests in the world, and realized that it is important to manage them in a responsible way. For this reason, right from the start, I wanted Itlas to be a company in love with wood and aware of its vital importance”.

Itlas Founder and Director
Patrizio Dei Tos



Progetti / realizzazioni

PROJECTS / WORKS

IT — Nuovi progetti, ristrutturazioni, rivisitazioni. In questi anni Itlas ha messo la propria firma su abitazioni private, edifici pubblici, negozi, alberghi, ristoranti, palestre, cantine, gallerie d'arte sia in Italia che nel resto del mondo.

EN — New projects, renovations, and revamping. Over the years Itlas has left its mark on private dwellings, public buildings, shops, hotels, restaurants, gyms, wineries and art galleries in Italy and abroad.

— Commercial and retail

pag. 6



Nice Headquarters
Legni del Doge
Rovere / Oak

pag. 12



Cantina Antinori
Tavole del Piave
Rovere / Oak

pag. 18



Match Ball Gym
Legni del Doge
Rovere / Oak

pag. 24



Tornabuoni Arte
Tavole del Piave
Rovere / Oak

pag. 28



Zambelli Gomme
Assi del Consiglio
Faggio / Beech

— Hospitality

pag. 32



Hotel Ambasciatori
Legni del Doge
Rovere / Oak

pag. 36



Hotel Diplomat
Tavole del Piave
Rovere / Oak

pag. 40



Hotel Terme Merano
Assi del Consiglio
Faggio / Beech

pag. 44



Hotel Villa Gilda
Legni del Doge
Rovere / Oak

pag. 48



Roka Restaurant
Tavole del Piave
Rovere / Oak

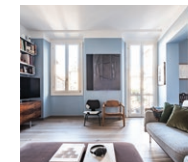
— Residential

pag. 52



Dimora spagnola
Legni del Doge
Rovere / Oak

pag. 56



Residenza milanese
Assi del Consiglio
Faggio / Beech

pag. 60



Miami Beach
Residence
Tavole del Piave
Rovere / Oak

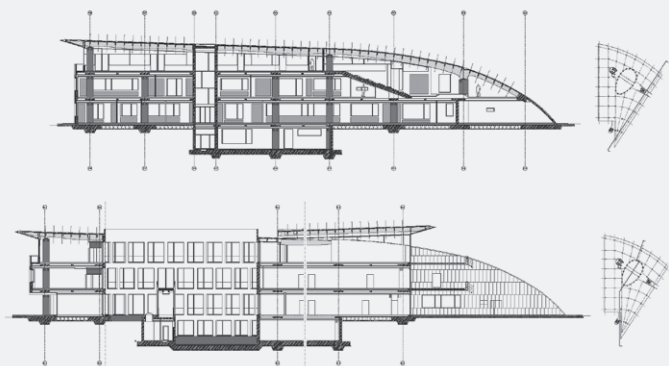
pag. 64



Villa contemporanea
Tavole del Piave
Rovere / Oak

Nice Headquarters

PONTE DI PIAVE / TV / ITALY



Arch. Carlo Dal Bo

IT — TheNicePlace, social hub aziendale di Nice Spa a Ponte di Piave (Treviso), è stato progettato dall'architetto Carlo Dal Bo, che ha scelto i pavimenti in legno di rovere della collezione Legni del Doge di Itlas, nella finitura Natura Plus, nel formato Online. Showroom, caffetteria, sale riunioni e ristorante dell'azienda, marchio di riferimento internazionale nel settore dell'home automation e dell'illuminazione, sono stati rivestiti con questo parquet industriale, particolarmente adatto agli ambienti ad elevata frequentazione.

EN — TheNicePlace, the social hub for the Nice Spa company at Ponte di Piave (Treviso), was designed by architect Carlo Dal Bo, who chose oak wood flooring from the Legni del Doge collection by Itlas, with the Natura Plus finish, in the Online format. Showroom, cafeteria, meeting rooms and restaurant for this internationally renowned company in the home automation and illumination trade are clad in industrial wood flooring, which is ideal for areas subject to heavy pedestrian traffic.

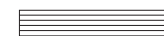




ThePlace



Pavimento / Floor
Legni del Doge



Online

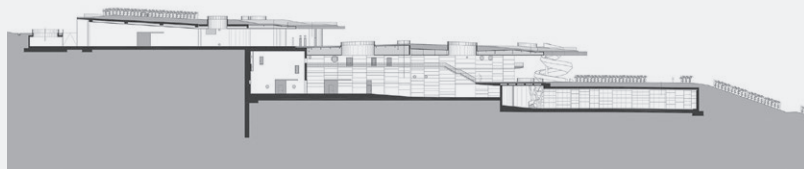
Essenza / Wood
Rovere / Oak

Finitura / Finish
Natura Plus



Cantina Antinori

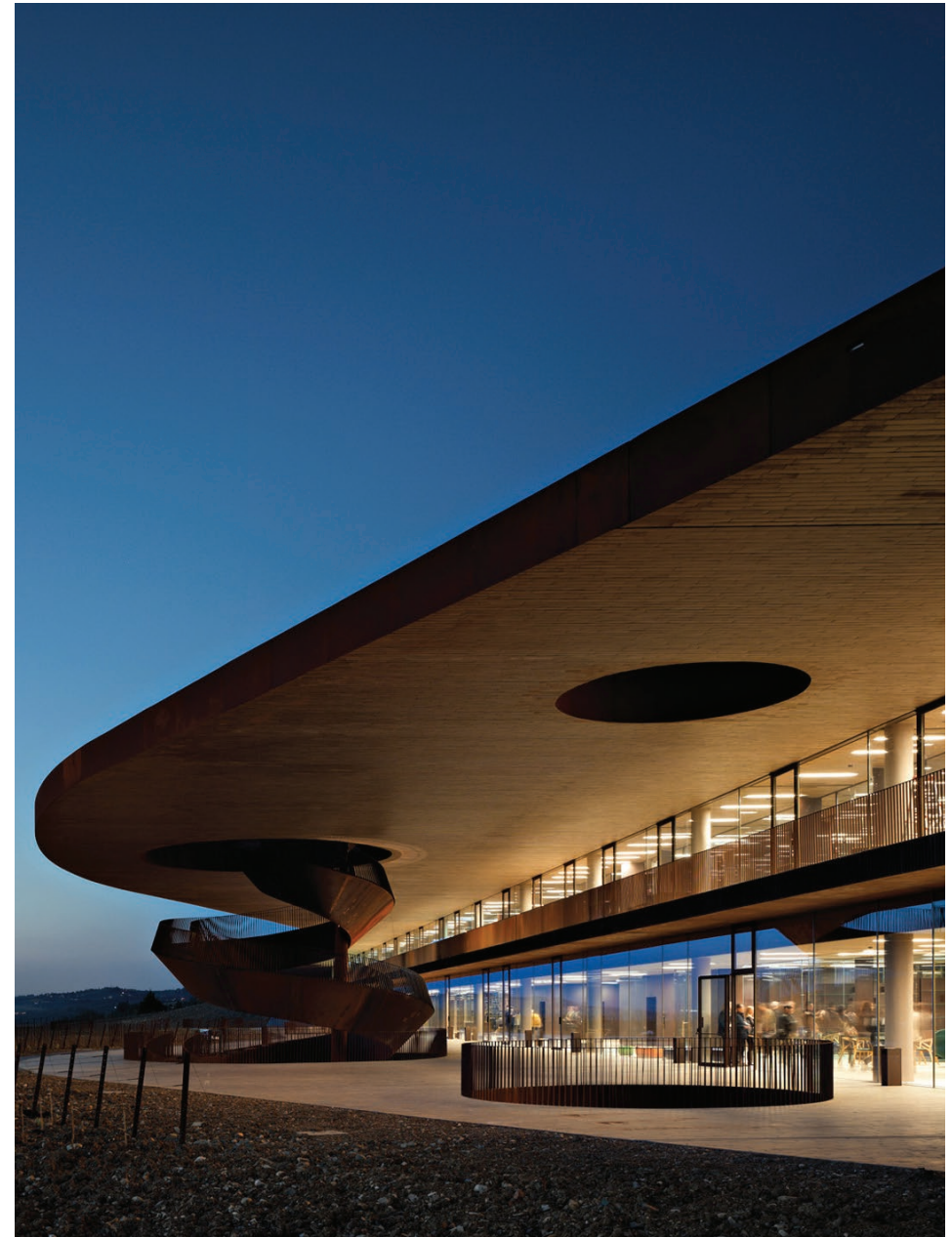
FIRENZE / FI / ITALY



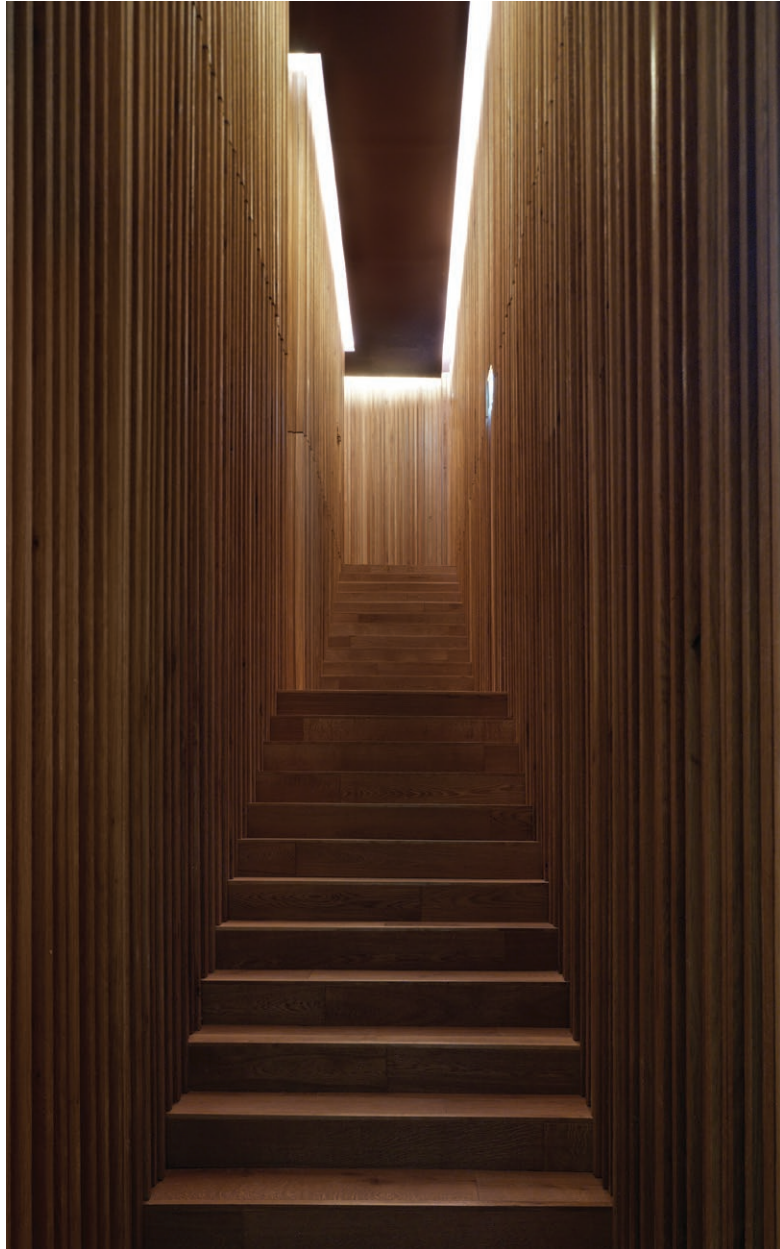
Arch. Marco Casamonti, Studio Archea

IT — Porta la firma dell'architetto Marco Casamonti dello Studio Archea Associati il quartier generale del Gruppo Antinori: una struttura che si estende in 46 mila metri quadrati, 12 dei quali adibiti a cantina. Un progetto che valorizza attraverso l'architettura il paesaggio e il territorio circostante, espressione della valenza culturale e sociale dei luoghi di produzione del vino. Per il rivestimento dell'elegante auditorium è stato scelto il rovere della collezione Tavole del Piave nella finitura Spazzolato Murano.

EN — The HQ of the Antinori Group was designed by architect Marco Casamonti for the Archea Associati Studio: the structure extends over 46 thousand m², 12 of which dedicated to the winery. The architecture of this project enhances the landscape and surrounding territory, a perfect expression of the cultural and social importance of this wine producing area. The cladding of the elegant auditorium is in oak wood from the Tavole del Piave collection, with the Spazzolato Murano finish.







Pavimento / Floor
Tavole del Piave

Essenza / Wood
Rovere / Oak

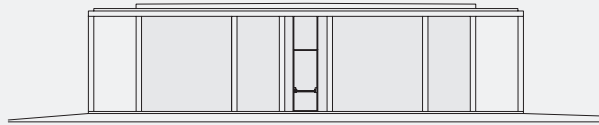
Finitura / Finish
Spazzolato Murano

C97

Ph.
Pietro Savorelli

Match Ball Gym

BAGNO A RIPOLI / FI / ITALY



Arch. Archea Associati

IT — Lo Studio di architettura Archea Associati di Firenze ha adottato il legno di rovere della collezione Legni del Doge di Itlas, nella finitura Borgo Plus in formato Online Industriale, per la realizzazione dei pavimenti e dei soffitti di questa palestra a Bagno a Ripoli (Firenze).

EN — The Florence architects' studio Archea Associati chose oak wood flooring from the Itlas Legni del Doge collection, with the Borgo Plus finish, in the Online format, for the floors and ceilings of this gym at Bagno a Ripoli (Florence).





Pavimento - Soffitto / Flooring - Ceiling
Legni del Doge



Online Industriale

Essenza / Wood
Rovere / Oak

Finitura / Finish
Borgo Plus



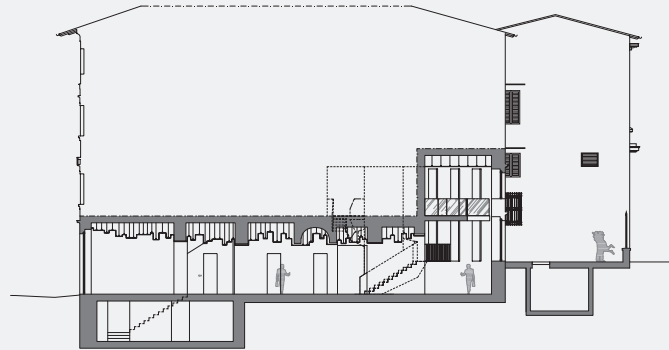
Ph.
Pietro Savorelli





Tornabuoni Arte

FIRENZE / FI / ITALY



Arch. Marco Casamonti, Studio Archea

IT — Firmato dall'architetto Marco Casamonti dello Studio Archea di Firenze, il progetto è ricavato sulle tracce di un vecchio magazzino edile che utilizzava una piccola corte lungo il fiume come piazzale di carico e scarico delle merci. La galleria annette più ambienti e spazi, compreso un appartamento residenziale al primo piano dell'edificio. I pavimenti e le sale espositive sono in legno di rovere della collezione Tavole del Piave, nella finitura Materia.

EN — By architect Marco Casamonti from the Florentine studio Archea Associati, this project was developed on the traces of an old store for building materials, provided with a small courtyard along the river as a loading/unloading bay. The gallery consists of different areas, including a residential flat on the first floor of the building. The floors and also the staircase that brings you to the exhibition rooms are in oak wood from the Tavole del Piave collection, with the Materia finish.





Pavimento / Floor
Tavole del Piave

Essenza / Wood
Rovere / Oak

Finitura / Finish
Materia

A21

Ph.
Pietro Savorelli



Zambelli Gomme

PADOVA / PD / ITALY



IT — La multifunzionalità, l'elasticità e la resistenza del legno trovano nel progetto realizzato da Itlas per l'officina Zambelli Gomme, nella Zona Industriale di Padova est, la loro massima espressione. In fase di ristrutturazione, per tutta la pavimentazione si è optato per il legno in faggio della collezione Assi del Consiglio, scelto in una finitura personalizzata a campione.

EN — The multi-functionality, flexibility and strength of wood are expressed to the utmost in the project by Itlas for the Zambelli Gomme workshops situated on the East Padua Industrial Estate. For its renovation the company opted for beech wood flooring from the Assi del Consiglio collection, with an ad hoc customised finish.





Pavimento / Floor
Assi del Consiglio

Essenza / Wood
Faggio / Beech

Finitura / Finish
Personalizzata / Custom



Ph.
Claudio Comuzzi

Hotel Ambasciatori

FIRENZE / FI / ITALY



IT — La ristrutturazione di questo prestigioso hotel situato nel centro storico di Firenze, vicino alla stazione ferroviaria di Santa Maria Novella, è stata realizzata scegliendo per le pavimentazioni la collezione di prefiniti a due strati Legni del Doge di Itlas. La raffinatezza del luogo ha indotto i progettisti a optare per una posa a spina ungherese in legno di rovere con finitura ad olio.



EN — Renovation of this prestigious hotel situated in the historic centre of Florence, close to the Santa Maria Novella railway station, includes floors of two-layer prefinished flooring from the Itlas Legni del Doge collection. Given the refined ambience, the designers opted for a chevron pattern in oil-finished oak wood.



Pavimento / Floor
Legni del Doge
Spina ungherese / Chevron floor

Essenza / Wood
Rovere / Oak

Finitura / Finish
Colore Personalizzato / Customized Color



Ph.
Pietro Savorelli



Hotel Diplomat

FIRENZE / FI / ITALY



IT — La bellezza del legno di rovere piallato rende protagonista assoluto il pavimento nella ristrutturazione di questo lussuoso hotel situato nel centro storico della città di Firenze. I progettisti hanno scelto i pavimenti della collezione Tavole del Piave di Itlas nella finitura Piallato Murano.

EN — The beauty of planed oak wood exalts the floor in the renovation of this luxury hotel situated in the historic centre of Florence. The designers chose flooring from the Itlas Tavole del Piave collection, with the Piallato Murano finish.





Pavimento / Floor
Tavole del Piave

Essenza / Wood
Rovere / Oak

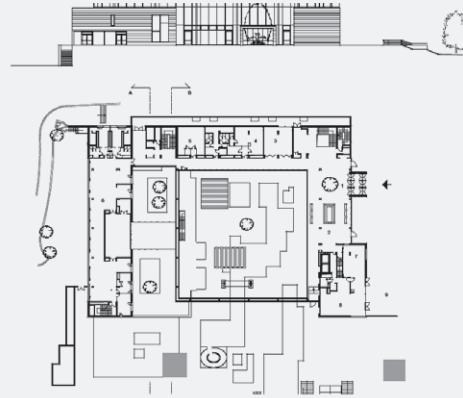
Finitura / Finish
Piallato Murano

H73

Ph.
Pietro Savorelli

Hotel Terme Merano

BOLZANO / BZ / ITALY



Arch. Matteo Thun

IT — La scelta dell'architetto Matteo Thun per la realizzazione di questo lussuoso albergo di Bolzano è la collezione Assi del Consiglio di Itlas. Un mix di larghezze di tavole per il pavimento in faggio nella finitura La Fenice, posate in tutti gli ambienti.

EN — For his project involving this luxury hotel in Bozen, architect Matteo Thun opted for the Assi del Consiglio collection by Itlas and laid a beech wood floor throughout the building using boards of different widths with the La Fenice finish.





Pavimento / Floor
Assi del Consiglio

Essenza / Wood
Faggio / Beech

Finitura / Finish
La Fenice

H88

Ph.
Ezio Manciucca

Hotel Villa Gilda

FORTE DEI MARMI / LU / ITALY



IT — Una raffinata ristrutturazione per questa villa situata sulle colline sopra Forte dei Marmi, in provincia di Pisa, le cui camere sono arredate con una pavimentazione firmata Itlas. I progettisti hanno scelto la collezione Legni del Doge, rovere nella finitura Veneziano posato a spina ungherese.

EN — Refined renovation of a villa nestling in the hills above Forte dei Marmi in the province of Pisa, the bedrooms of which boast flooring by Itlas. The designers chose the Legni del Doge collection, oak, Veneziano finish, laid in a chevron pattern.





Pavimento / Floor
Legni del Doge
Spina ungherese / Chevron floor

Essenza / Wood
Rovere / Oak

Finitura / Finish
Veneziano

C94

Ph.
Pietro Savorelli

Roka Restaurant

LONDRA / REGNO UNITO



Arch. Claudio Silvestrin Architects

IT — Porta la firma dell'architetto Claudio Silvestrin la realizzazione di questo ristorante giapponese a Londra, caratterizzato da materiali naturali di grande qualità, superfici preziose e atmosfere accoglienti.

Il protagonista assoluto è il legno di rovere: la collezione Tavole del Piave declinata rispettivamente in finitura D01 per la pavimentazione e nella finitura Materia per i soffitti, la collezione 5.5 nella finitura D01 per i bagni.

EN — Designed by architect Claudio Silvestrin, this Japanese restaurant in London features top quality natural materials, outstanding surfaces and a cosy atmosphere in which wood is the star of the composition.

The choice for the floor was the Itlas Tavole del Piave collection: oak with a D01 finish. The ceilings are clad in Materia finish oak from the same collection, and the bathroom cladding is in 5.5 oak, with the D01 finish.





Soffitto / Ceiling
Tavole del Piave

Essenza / Wood
Rovere / Oak

Finitura / Finish
Materia

A21

Ph.
Pietro Savorelli



Pavimento / Floor
Tavole del Piave

Essenza / Wood
Rovere / Oak

Finitura / Finish
D01

D01

Ph.
Pietro Savorelli

Dimora spagnola

SPAGNA



IT — La collezione di parquet a due strati Legni del Doge di Itlas è protagonista assoluta di questa abitazione privata. La scelta della posa, la spina ungherese, conferisce a questo ambiente prestigioso un aggiuntivo tocco di lusso e al contempo di modernità. La finitura rovere City esalta la naturalezza della materia prima.

EN — The two-layer flooring in the Itlas Legni del Doge collection is the star of this private dwelling. The chevron pattern gives the prestigious rooms an extra touch of luxury and modernity. The City oak finish exalts the naturalness of the wood.





Pavimento / Floor
Legni del Doge
Spina ungherese / Chevron floor

Essenza / Wood
Rovere / Oak

Finitura / Finish
City

C78

Residenza milanese

MILANO / MI / ITALY



Arch. Caterina Magliulo

IT — Soffitti bianchi e pareti carta da zucchero: sono le tinte dominanti dell'appartamento milanese progettato da Caterina Magliulo di Paesaggi Domestici, che ha scelto di fare del pavimento l'unico trait d'union comune a tutti gli ambienti, dal bagno al soggiorno. Il legno è quello di faggio della collezione Assi del Consiglio nella finitura Piallato Campiello, in listoni di grandi dimensioni.

EN — White ceilings and air force blue walls: these are the main colours in this Milan apartment designed by Caterina Magliulo from Paesaggi Domestici. For the floors she has chosen a single trait d'union for all rooms, from the bathroom to the living room. The wood of the large, wide boards is beech from the Assi del Consiglio collection, with the Piallato Campiello finish.





Pavimento / Floor
Assi del Consiglio

Essenza / Wood
Faggio / Beech

Finitura / Finish
Piallato Campiello

H69

Ph.
Ezio Manciucca

Miami Beach Residence

MIAMI / FLORIDA / USA



IT — Classico e moderno creano un'intesa perfetta nella progettazione di questa abitazione privata di Miami. Ampi spazi abitativi resi preziosi dal legno di rovere della collezione Tavole del Piave di Itlas, nella finitura Del Borgo, con posa a quadrotte che si alterna alla posa a correre.

EN — Classical and modern styling create perfect harmony in this private house in Miami. The ample living space is enhanced by oak wood from the Itlas Tavole del Piave collection, with the Del Borgo finish, laid in squares alternating with straight course laying.





Pavimento / Floor
Tavole del Piave

Quadreria IGC 205 B



Essenza / Wood
Rovere / Oak

Finitura / Finish
Del Borgo



Villa contemporanea

BERGAMO / BG / ITALY



Arch. Ferrandi Nausica

IT — Per la ristrutturazione di questa villa nella zona collinare di Bergamo è stata scelta per i pavimenti la collezione Tavole del Piave, parquet in legno di rovere a tre strati con tavole nella misura large. La finitura è il Piallato Murano, utilizzata anche per il rivestimento dei bagni e di una parte dei mobili.

EN — For the renovation of this villa in the Bergamo hills the floors are from the Tavole del Piave collection; three-layer oak wood flooring with outsize boards. The finish is Piallato Murano, also used for cladding in the bathrooms and for some of the furniture.





Pavimento / Floor
Tavole del Piave

Essenza / Wood
Rovere / Oak

Finitura / Finish
Piallato Murano

H73

Ph.
Ezio Manciuca

ITLAS

IL LEGNO. LA TUA CASA.

Nella stampa su carta la tonalità dei colori non può essere riprodotta fedelmente. Itlas si riserva la facoltà di apportare modifiche in qualsiasi momento e senza preavviso.

Printing on paper may cause the shades of colours to differ slightly from the actual ones. Itlas reserves the right to modify its products at any time, without notice.

Pubblicato da
ITLAS srl

Published by
ITLAS srl

via del Lavoro
Zona industriale
31016 Cordignano
Italia

via del Lavoro
Zona industriale
31016 Cordignano
Italy

© 2018 ITLAS srl
Tutti i diritti riservati

© 2018 ITLAS srl
All rights reserved

Stampato da
Grafiche Scarpis S.r.l
Settembre 2019

Printed by
Grafiche Scarpis S.r.l
September 2019

Direzione artistica
WABi laboratori
creativi

Art direction
WABi laboratori
creativi

Testi e traduzioni
ITLAS srl
Sara Salin

Texts and translations
ITLAS srl
Sara Salin

Crediti foto
Pietro Savorelli
Ezio Manciucca
Claudio Comuzzi

Credits foto
Pietro Savorelli
Ezio Manciucca
Claudio Comuzzi

Si consiglia di
seguire gli eventuali
aggiornamenti tecnici
e di approfondire gli
argomenti trattati su:

Please see
technical
updates and
look for further
information on:

www.itlas.com

www.itlas.com

ITLAS

via del Lavoro – Z. I.
31016 Cordignano,
Treviso – Italia

T + 39 0438 36 8040

F + 39 0438 99 8331

E-Mail: info@itlas.it

Website: itlas.com